

DINESYDD

PAPUR CYMRAEG CAERDYDD A'R CYLCH

RHIF 152

MAWRTH 1989

LLYGAD...



Cafodd merch ifanc o Gaerdydd brofiad arbennig yn ddiweddar, Cyfarfyddodd â un o'i harwyr-James Galway a hynny yn y Festival Hall, yn Llundain. Nid y fflwt yn unig sy'n gyffredin i'r ddau, y maent hefyd yn rhannu problem â'u golwg. Parodd y diffyg hwn broblemau i James Galway tra yn yr ysgol, mawr oedd ei gonsyrn felly wrth iddo ddeall bod Charlotte Bowen yn ymgodymu'n ddewr â phroblem debyg. Ers rhai blynyddoedd y mae rhieni Charlotte, Gareth a Jennifer Bowen wedi bod ynholi a brwydro'n galed i gael yr addysg a'r cyfarpar addysg, i alluogi Charlotte i ddatblygu yn ôl ei gallu cynhenid. Teimlant yn gryf, na ddylai nam ar olwg rwystro unrhyw blentyn rhag datblygu, yn enwedig o gofio bod cyfarpar a thechnoleg ar gael i'w helpu. Ond fel ym mhob maes "diwedd y gân yw'r geiniog, mewn ysgolion a chanaf Awdurdodau Addysg a Iechyd.

Er hyrwyddo eu dymuniad i sicrhau tegwch i Charlotte a phlant eraill sydd â phroblemau tebyg, aeth Jennifer Bowen ati i ffurfio cymdeithas i ddwyn rhieni at eu gilydd i rannu problemau, a gobeithio gyda'i gilydd ddwyn perswad ar y cyrff perthnasol i roi mwy o sylw i'w problemau. Wrth wrando ar Jennifer yn siarad yn frwd meddyliais tybed faint mwy o frwydr sydd o flaen teuluoedd Cymraeg eu hiaith wrth wynebu problemau tebyg?

Y mae Charlotte yn dioddef o nam prin prin newn plant sef Juvenile Muscular Degeneration. Y mae'r gymdeithas newydd hon bellach wedi ei ffurfio gydag aelodaeth o tua 500. Enw'r gymdeithas yw VICTA (Visually Impaired Children Take Action). Os am fanylion pellach cysyllter â Jennifer Bowen ar Caerdydd 752006. Ar ôl cyfarfod Charlotte cytunodd James Galway fod yn llywydd Anrhydeddus i'r Gymdeithas newydd hon. Byddai Jennifer yn croesawu ymholiadau gan deuluoedd Cymraeg.

Y GEINIOG

Apeliwyd ar ran y Dinesydd yn erbyn bygythiad i'r gefnogaeth ariannol a gawn o goffrau swyddogol. Heb y gefnogaeth a gawsom dros y blynyddoedd, anodd credu y byddai'r Dinesydd wedi llwyddo cystal. Diolchwn amdani.

Ond eisoes cwtogwyd grant arbennig y Swyddfa Gymreig tuag at gostau'r Dinesydd o £730 yn 1986/87 i £600 yn 1987/88. Nawr cafwyd ar wybod fod Cymdeithas Gelfyddydau De Ddwyrain Cymru yn ystyried cwtogi'n grant o £585 i £415.

Sail y cwtogi yma yw'r penderfyniad i gymeradwyo yr un grant i'r Dinesydd ag i bapurau bro eraill. Ond ni ddylai'r ffaith fod y papurau bro'n lluosogi fod ar draul y rhai sydd eisoes mewn bodolaeth. Nid yw'n rhesymol i roi'r un grant i bob papur bro heb ystyried eu cylchrediad. Ein dadl ni yw y dylai'r awdurdodau gydnabod cylchrediad uchel y Dinesydd - 3,000 o gopiau y rhifyn - o'i gymharu a phapurau bro eraill ac o leiaf parhau i'n cefnogi fel o'r blaen.

Ein polisi yw dosbarthu'r Dinesydd yn rhad ac am ddim, er mwyn cyrraedd pob aelwyd Gymraeg ei hiaith ynghyd â'r dysgwyr yn y Cylch. Pe'n gorfodir i godi (dywed) 20c am bob rhifyn, byddai dosbarthu i ddarllenwyr mor wasgarog a rhai Caerdydd a thai Caerdydd a'r Cylch yn anodd dros ben ac o bosibl tu hwnt i'n hadnoddau.

Nid ar arian bach y cynhyrchir Y Dinesydd - ac mae'r costau yn dechrau codi eto. Mae bwch yn datblygu rhwng ein costau a'n derbyniadau. Daliwn i ddibynu - ac i ymhyfydu - yng ngwaith llu o wirfoddolion sy'n ysgrifennu, adolygu, gosod a dosbarthu'r Dinesydd - a hyn oll heb godi ceiniog.

I'R UNFED DUDALEN AR DDEG.

LLYTHYRAU

Mr P Bradley
Cymdeithas yr Iaith Gymraeg
11 Gordon Road
Y Rhath
Caerdydd
CF2 3AJ

Annwyl Mr Bradley

Fe ddychwelwyd contract gwasanaeth gennych ar gyfer gwasanaeth teleffon yn 11 Gordon Road, Caerdydd, rhif teleffon Caerdydd 486469 ar 17 Tachwedd 1988 ynghyd a llythyr yn gofyn am fersiwn Gymraeg neu ddwyieithog o'r cytundeb. Roeddech hefyd wedi diwygio'r manylion am yr enw a'r cyfeiriad ar y cytundeb. Sylwaf nad yw'r contract wedi ei lofnodi.

Mae eich gohebiaeth wedi ei chyfeirio ataf fi, ac mae arnaf ofn na all British Telecom barhau i ddarparu gwasanaeth teleffon i'r cyfeiriad uchod oni caiff y contract ei ddychwelyd wedi ei lenwi fel y gofynnir gan British Telecom eidd. Fe hoffwn egluro fod ein statws, yn rhinwedd Deddf Telathrebu 1984 a oedd yn galluogi preifateiddio cyfyngedig cyhoeddus. Yr oedd hynny'n ei gwneud yn ofynnol i ni sicrhau bod pob un o'n polisïau maenachu o fewn cwpas Trwydded BT a'r holl statudau sy'n rheoli cynnal busnes cwmnïau cyfyngedig cyhoeddus. Fel rhan o'r broses hon o gydymffurfio yr oedd yn ofynnol arnom yn genedlaethol gyflwyno maenachu contract, sy'n ei gwneud yn ofynnol i bob cwsmer lenwi contract ar gyfer gwasanaeth teleffon. Mae hynny'n dal yn wir. Ond amgheaf gopi o gyfieithiad Cymraeg o'r ffurflen contract.

Ynglyn â'r diwygiad a wnaethoch i'r manylion am y cyfeiriad, er lles eglurder a bod yn ymarferol, ein polisï yw defnyddio un ffurf yn unig ar enw lle yn ein llyfrau ffon, y llawlyfr a chofnodion perthnasol. Yr enwau a ddefnyddiwn yw'r rheiny a bennig gan yr Awdurdod Lleol priodol. Felly, gallaf dderbyn eich diwygiad yn rhannol yn unig, sef: Cymdeithas yr Iaith, Ty'r Cymry, 11 Heol Gordon, Y Rhath, Cardiff, South Glamorgan. Rwyf wedi cysylltu contract wedi ei haratoi ar y sail honno i chi ei lofnodi.

O dan y rheolau a'r telerau cytunebol sy'n rheoli darparu gwasanaeth teleffon gan British Telecommunications eidd, mae gan British Telecommunications eidd hawl i ofyn am flaendal sicrwydd er gyfer talu biliau, gan eu bod i'w talu pan ofynnir amdanynt. Cedwir y blaendal hwnnw am flyddyn o leiaf ac yna byddwn yn ystyried unrhyw gais am ad-daliad. Ond rhoir ad-daliad yn unig os bydd pob bil wedi ei dalu'n rheolaidd a heb orfod datgysylltu. Bydd unrhyw ad-daliad yn cynnwys llog ar y gyfradd briodol. Bydd angen blaendal o £400 ar gyfer rhif Caerdydd 486469.

Dylai contract wedi ei lenwi'n gywir a'r blaendal angenrheidiol o £400 gael eu dychwelyd ataf fi cyn pen 10 diwrnod ar ol dyddiad y llythyr hwn. Os na dderbynnir y naill neu'r llall, caiff y gwasanaeth teleffon ei ddatgysylltu heb rybudd pellach.

Yn gywir

ROBERT WALKER
Rheolwr Masnachol
British Telecom

Ynwr Robert Walker
Rheolwr Masnachol
Telecom Brydeinig
25 Heol Pendwyallt
Coryton
Caerdydd CF4 7YR

1af Chwefror 1989

Annwyl Syr

CYF: CR8/CYM/218
Diolch am eich llythyr dyddiedig 27.1.89 a dderbyniais 28.1.89.

Yr wyf yn synnu'n fawr at eich ymateb i'n casis am contract Cymraeg a'n cyfeiriad cywir.

Gan gofio ein bod wedi talu'r oll a ofynnwyd amdano pan drefnwyd rhoi'r llinell ffon i mewn, a chan gofio inni wneud hynny'n ddi-ymdros, ni welaf unrhyw reswm am eich ymateb byr-bwyll a sarhaus, am y rhesymau canlynol.

1. Y CYFEIRIAD CYMRAEG

1.1 Y mae'r geiriau "Caerdydd" a "De Morgannwg" yn rhai swyddogol a ddefnyddir gan y cynghorsu perthnasol, a Swyddfa'r Post.

1.2 Ymddengys imi mai'r cwsmer piau'r hawl i ddyfodi beth a esyd o dan ei enw yn y cyfeirlyfr ffon.

1.3 Ni chodir unrhyw amryfusedd ynghyd â'r cyfeiriad byth oni ddefnyddir y cōd post. Mewn gwirionedd, yr ydym yn derbyn yn rheolaidd, gohebiaeth wedi'i chyfeirio fel uchod, heb y cōd, yn gwbl ddi-drafferth.

2. Y BLAENDAL

2.1 Gwelaf o'ch contract fod gennych yr hawl i godi blaendal ar fympwy, ond ni chredaf fod sympy'n sail ddigonol dros gymryd y fath gam.

2.2 Ni sonwyd am flaendal cyn rhoi'r llinell i mewn.

2.3 Ni ofynnwyd am flaendal ar y contract gwreiddiol.

2.4 Ni ofynnir am flaendal ar y contract newydd.

2.5 Nid oes modd inni godi'r fath swm o arian.

Nid oes ond un casgliad a ellir ei dynnu o gynnwys eich llythyr, hyd y gwelaf i, sef eich bod wedi penderfynu ein cosbi am fod mor hy a gofyn am contract Cymraeg - er bod pob tal a ofynnwyd amdano ar y contract hwnnw WEDI EI DALU.

Gwelwn eich agwedd chi yn un sarhaus a maeisus a gofynnwn ichi drefnu cyfarfod a ni cyn gynted a bo modd er mwyn inni gael unioni ein perthynas sydd wedi dechrau mewn ffordd drychinebus o gam. Yn y cyfamser, disgwyliwn na fyddwch yn gorfodi inni dalu'r blaendal yr ydych yn ei hawlio.

Yr ydym wedi danfon copïau o'r llythyr hwn a'r holl ohebiaeth berthnasol gan gynnwys eich llythyr chi, at y canlynol:

Cadeirydd Telecom Prydeinig eidd,
Llundain.
Ian Grist AS
Rhodri Morgan AS

Dafydd Wigley AS
HTV (Y Byd ar Bedwar)
Golygyddion y papurau canlynol:
Y Western Mail
Y Cymro
Y Faner
Golwg
Y Dinesydd

Y mae copi hefyd yn nwylo ein cyfeirithwr.

Gan obeithio clywed gennych yn fuan iawn

Yn gywir

P Bradley
Cadeirydd Cell Caerdydd,
Cymdeithas yr Iaith Gymraeg
Swyddfa Cell Caerdydd
Ty'r Cymry
11 Heol Gordon
Y Rhath
Caerdydd CF2 3AJ

CYDDEITHAS CANNA.

Annwyl Gyfaill,
Dyma anfon sîc ac £100 atoch, yn gyfraniad at gostau cyhoeddi'r Dinesydd. Fel y gwyddoch mae'n siwr, cynhelir gwersi Cymraeg i oed-olion yng Nghanolfan yr Urdd er mwyn yr iaith ei hun, ond hefyd i godi arian a chefnogi 'achosion Cymreig'. Gobeithio y bydd yr arian yn gysorth i'r papur felly. Yr eiddoch yn gywir,
Ian Lyhare.
Dioch i'r gymdeithas am eu haelioni eithriadol. Gwerthfawrognw yn fewr eich ymdrechion.
Gol.

21 Ionawr 1989

Adran Gymraeg
Coleg Prifysgol Gogledd Cymru
Bangor
Gwynedd LL57 2DG

Annwyl Olygydd

YSGOLCRIAETH JOHN GWILYM JONES

Un o ddymuniadau'r diweddar Dr John Gwilym Jones oedd sefydlu Ysgoloriaeth ar gyfer astudio Llennyddiaeth Gymraeg o Drama yn Adran Gymraeg, Coleg y Brifysgol, Bangor. Y mae'r Adran wedi derbyn sâl bendith y teulu ar sefydlu Cronfa Coffa at y bwriad hwn yn y Rhaglen Deyrnog i'r Dr John Gwilym Jones a drefnwyd gan Gwnni Drans Stryi yn Theatr Seilo, Caernarfon, 16 Tachwedd, 1988 ac yn y Cyfarfod Coffa iddo a gynhaliwyd yng Ngholeg Bangor ar 10 Rhagfyr 1988.

Y mae'r trefnadau i sefydlu'r Grofa erbyn hyn wedi eu cwblhau. Gwahoddir cyfraniadau at y Gronfa gan bawb sy'n gwerthfawrogi'r cyfraniad enfawr a wnaeth John Gwilym Jones i Lenyddiaeth Gymraeg a'r Ddrama Gymraeg, ei gyfraniad i Gymru a'i hiaith, neu'r cyfraniad yr un mor sylweddol a wnaeth i fywydau cymaint o bobl trwy ei gyfeillgarwch a'i gymwynasgarwch.

Gellir anfon cyfraniadau at un o'r ddau ohonom ni i'r cyfeiriad a geir uchod. Dylid gwneud sicciau etc. yn daladwy i 'Ysgoloriaeth John Gwilym Jones'.

Yr eiddoch yn gywir

Bedwyr Lewis Jones
Gwyn Thomas

Rhith y Lloer

Mae cynnal diddordeb at y diwedd mewn drama deledu awr a hanner yn gryn gamp ac fe gyflwynwyd hyn yn nrama Ewart Alexander yn ei ddrama ddiweddaraf 'RHITH Y LLOER'.

Fel rhan o ddathliad Gwyl Ddewi gan BBC Cymru ar S4C cafwyd ymdriniaeth gynnil o gyfnod arbennig o ddiddorol yn ein gorffennol agos sef o'r tridegau hwyr at y pedwar degau diweddar. Cyfnod twf Hitleriaeth, cymhellion jingoistaidd poblogaidd, protest y gwrthwynebwyr cydwybodol ar sail cenedlaeth-oldeb lleiafrifoedd megis yng Nghymru a Llydaw.

Yr hyn a roddai unoliaeth i'r gwahanol elfennau oedd stori garu rhwng Cymraes ifanc o Dde Cymru a gollodd ei chalon i Lydawr ifanc. Ond nid stori garu seml mohoni ychwaith. Am wn i nad oes stori garu seml ond o fewn cloriau Cyfres y Podrwy.

Ymhlith nifer o ragoriaethau'r ddrama hon nid y lleiaf oedd y cymeriadau diddorol a greodd Ewart Alexander ac a wireddwyd gan actorion ar eu gorau. Mi fyddai'n blino braidd ar y cwyno gormodol am weld 'yr un hen wynebau' ar sgrin S4C. Pan fydd sgript gyfoethog, cyfarwyddwr talentog ac actorion o ddifri'n dod at ei gilydd mae'r wyrth ddramatig yn digwyd.

Nid cymeriadau arwynebol a gafwyd ond personau cymhleth yn celu rhyw ddirgelwch prifat a'u gwnaeth gymait mwy diddorol ac anigmantig. Saiff perfformiadau Iola Gregory, Sharon Morgan, Christine Pritchard, Ifan Huw Dafydd a Hugh Thomas yn gwbl ffres a chwbl ddisgybledig wedi'u ffrwyno at y môr.

Cafodd rhai o'n hactorion ifainc gyfle i elwa o ran eu profiad ac i aeddfedu o ran eu crefft. Cariwyd baich y prif gymeiriad Annie yn orchestol gan Catherine Tregenna ac yn ei chynorthwyo'n deilwng oedd Rhys Powys, Dewi Rhys Williams, Delyth Morgan a Dorien Thomas. Rhaid nodi hefyd berl o gameo gan Freddie Jones fel Augustus John.

Elfen o ddiddordeb neilltuol yn y ddrama hon yw'r defnydd o bedair iaith - Cymraeg, Saesneg, Ffrangeg a Llydaweg. Defnyddir isdeitlau gyda'r Ffrangeg a'r Llydaweg ond gadewir y ddwy iaith arall yn ddideitl gan eu bod yn adlewyrchu'n sefyllfa ddwy-ieithog arbennig ni. Pan fo'r sefyllfa ddramatig yn gofyn am hyn mae'n gweithio heb fradychu dim. Pan fydd y fersiwn Saesneg yn cael ei theledu fe fydd y Gymraeg hefyd yn cario isdeitlau.

Mae llawer iawn i'w fwynhau yn y ddrama hon ac mae mwy nag un olygfa'n cyrraedd pinacl uchel dros ben. Un yw honno adeg dathlu diwedd y rhyfel mewn parti pentref pan drawodd 'Hen Wlad fy Nhadau' yn erbyn 'God Save the King'. Dyma un o fetafforau grymus y ddrama ddisgybledig lachar hon o waith Ewart Alexander a than gyfarwyddyd medrus Gareth Rowlands. Dyma bartneriaeth addawol ar y naw. Hir y pery.

Wynne Lloyd.



Catherine Tregenna fel Annie prif gymeriad yn nrama newydd Ewart Alexander 'Rhith y Lloer'. BBC Cymru ar gyfer S4C Ddydd Gwyl Dewi. 1989. Cynhyrhydd a chyfarwyddwr - Gareth Rowlands.

LLONGYFARCHIADAU

Da iawn oedd clywed am benodiad Vaughan Salisbury fel Uwch Ddarlithydd yng Ngholeg y Drindod, Caerfyrddin. Fe fydd yn gadael ei swydd yn Ysgol Llanhari ar ddiwedd Tymor y Gwanwyn - lle bu am ddeuddeng mlynedd, saith ohonynt fel Pennaeth yr Adran Addysg Grefyddol. Yn enedigol o Brestatyn, ymgartrefodd ef a'i deulu yng Nghaerdydd. Bu'n aelod gweithgar yn Eglwys y Crwys. Bydd bwlch mawr i'w lenwi yn rhengoedd Cyngor Eglwys Cymraeg y Ddinas. Iddo ef fel Ysgrifennydd y Cyngor am y dair blynedd ddiweddaraf, y mae llawer o'r clod am weithgarwch y Cyngor a choronwyd ei waith llwyddiannus yn y cyfarfodydd niferus a drefnwyd yn ystod Blwyddyn y Dathlu llynedd. Pob dymuniad da iddo.

Llongyfarchiadau i Rhian

Watcyn Jones o Bontcanna ar ei phenodiad yn Uwch Swyddog Addysg ac Ysgrifennydd i Gyngor Darlledu Addysgol y .B.B.C. yng Nghymru. Bydd Rhian, sydd wedi bod mewn swydd dysgu yng Nghlwyd a Morgannwg ianól yn dechrau ar ei gwaith ym Mis Ebrill.

GRADD ALLANOL Prifysgol Cymru

Mae Coleg Prifysgol Cymru Aberystwyth yn cynnig cynllun i oedolion sy'n dymuno dilyn cwsr gradd trwy gyfrwng y Gymraeg y tu allan i'r Coleg. Gellir astudio'r pynciau a gairlyn: Cymraeg, Hanes Cymru, Drama, Addysg, Cerddoriaeth, Llydaweg, Astudiaethau Drefydd.

Ai hwn yw'r cyfle y buoch yn ddisgwyl amdano?

Os carech dechryn rhagor o samllon ynghyd i'r cynllun, a ffurflen gais, cyfeirwch i:
A. Cynfael Lake, Swyddog y Radd Allanol, CPC Aberystwyth, Yr Hen Goleg, Aberystwyth (Ffôn 0970-511900).

Dwaleddir caisietau gan ddepar-lyfyrwr erbyn dechrau mis Ebrill.

celtic asset management c.yf.

AELOD O GYMDEITHAS REOLI CYFRYNGWYR,
RHEOLWYR A BROCCERIAID ARIANNOL

Rydym yn

- Rheoli ac yn cynghori ar gronfeydd buddsoddi
- Rheoli ac yn cynghori ar gronfeydd a chynlluniau pensiwn
- Arbenigo ar arbed treth ar etifeddiaeth

ac yn

Gwbl annibynnol a di-duedd fel y gallwn ddethol y "buddsoddiadau" mwyaf addas i'r unigolyn neu'r cwmni.

TÝ PENHILL,
11-13 HEOL PENHILL, CAERDYDD
CF1 9UP

Ffôn (0222) 394021/4 Ffacs (0222) 383803

Menna'n manylu

Dwi newydd fod yn gwyllo nason wabrwyd'r byd pap - 'The Brits '89' ar BBC1. Dyma enghraifft o ddarlledu byw ar ei waetha! Roedd perfformiad Samantha Fox a Mick Fleetwood yn drychinebus a'r sriptio'n waeth fyth! Er ei bod yn anodd perfformio o flaen camerau a channoedd o bobl - yn ddi-lynwyr, perfformiwr a chynhyrchwyr recordiau - anoddach byth oedd hi heb gyfarwyddyd a thrafferthion technegol. Diolch am ddatganiadau eitha graenus gan grŵpiau fel Bros, Yaz a Tanita Tikharum i godi safon y nason. Cyfeiriodd Cliff Richards at ymateb y gynull-eidfa i Kenneth Baker oedd yn bresennol yno - roedd rhai yn bŵlan, ond ei eiriau o oedd fod yn bryd i bawb dyfu i fyny." Gobeithio bod trefnwyr a chynhyrchwyr y rhaglen wedi cael y neges. Roeddwn i a dwy o'm nithod yn gwingo'n ein seddi wrth wyllo ffasïwn sioe chwerrth-

inllyd ac amhroffesiynol, a be wyddom ni am ddarlledu?

Yna i'r pegwn arall yr un noson, roedd rhaglen 'Y Byd ar Bedwar' gan H.I.V. yn trafod y clefyd anghuol hwnnw 'meningococci' neu 'meningitis'. Dyma drafod-aeth ddeheuig a theimladwy iawn ar ran Gwenda Richards a'r Tim, ac roedd y rhaglen drwyddi'n sensitif ac ysgyt-wol.

Cawsom air neu ddau gan feddygon am y clefyd a hefyd air o brofiad gan rieni merch ugain oed fu farw ohono. Geiriau'r tad oedd, "Does neb yn saff, mi all ddiogwydd i unrhywun."

Hyd yn hyn nid oes llwyr wellhad i bawb o'r achos gwaethaf, er fod llawer yn ffodus yn gwella er yn dioddef sgil-effeithiau ar ei ôl am flynyddoedd.

Geiriau olaf y rhiant ar-bennig yma oedd, "Os ydy'ch cydwybod am roi arian i'r achos teiliwng hwn, rhwch o waelod eich calon, achos mae hyn wedi torri fy nghalon i." Ac mae hynny'n crynhoi'r cwbl.

BUTH RUTH



Wel helo pe hwyl sydd. Blwyddyn i rwan mi fôm i'n dathlu Gŵyl Ddewi gyda'r Cymry yn Thailand; eleni dwi'n teimlo mai fy niwrnod yn beirniadu yn Steddfod Ysgol - (dwy ysgol) Gyfun Gymraeg Glantâf ydy fy nathliad personol i o Wyl ein Nawdd Sant.

Fy nhâsg i oedd beirniadu adrodd - yn unigolion a grŵpiau cyd-adrodd, a'r darnau dan sylw wedi eu dewis gan Bwyllgor Steddfod yr Urdd Cwm Gwendraeth - fel gwelwch chi dyma'r rownd gynta ar y daith i'r Cenedlaethol yng Nghwm Gwendraeth. Rownd i'n falch o gael fy atgoffa o 'Rhydcymerau' gan Gwerallt a 'Pêl droed' gan W.R. Evans ond yn falchach fyth o gael fy nghyflwyno i'r detholiad allan o 'Llyfr Hanes' T. Glynne Davies a 'Dagrau'r Iesu' gan Eirian Davies.

Roedd yn rhaid beirniadu yn yr Ysgol iau yn y Tyllgoed a'r Ysgol hŷn ar safle Glantâf - brwdfrydedd a newydd-deb y profiad o Steddfod Ysgol yn amlwg yn y Tyllgoed a mwynhad wedi ei sgeintio hefo ychydig haer-llidgrwydd yr hen lawiau yng Nglantâf yn gwneud y diwrnod yn gyfle i hel atgofion am yr hen Steddfodau yn Ysgol Ramadeg y Merched, Bangor - melyn cofio.

Rhyfeddu wrth weld saith o offerynnau gwahanol yn cael eu chwarae yn fedrus mewn un Ensemble Jazz; pump unawdydd ar wahanol offerynnau yn cystadlu ar y Rhuban Glas Offerynnol - ac mi allech glywed pin yn syrthio crystal oedd y derbyniad a'r gwrandawriad gan weddill yr ysgol.

Hollol eofn a hŷf oedd y dramâu gwreiddiol - a medd-ylwch - un ddrama yn portreadu'r 'silent movies' ond yn gwisgo dillad y 60au!! (dyna roi f'oesdran i i f'wrdd.)

Mi deimlais wefr wrth fod yn rhan o'r gynulleidfa yn ystod y Cadeirio - mae'r ennillydd yn yr ysgol hŷn yn cael ei Gadeirio yng nghadair wâg Steddfod Caerdydd 1978 - dyna brofiad ynde - ac mi roedd y gsdair fach acrylic sydd rwan yng nghartre Lisa Clwyd yn werth ei gweld a'i hennill.

Rownd i'n pitio mai 'Mol-iannwn' oedd y darn a osodwyd ar gyfer cystadleuaeth Parti ag mai 'Des Gafr eto' oedd darn y Côr - ond dyna fo, toes yna waith mawr ar droed, a'r Ysgol, rhieni a chyfeillion yn paratol at berfformiad o'r 'Meseia' gan Handel ym mis Ebrill yn Neu-add Dewi Sant i ddathlu deg-awd yr Ysgol.

Llongyfarchiadau i bawb ar Steddfodau gwerth chwell yn y ddwy ysgol



RADIO'R DDRAIG GOCH.
Tra ar daith yn Ne Cymru, fe ymwelodd y grŵp MOJO â Radio Y Ddraig Goch, gorsaf radio annibynol De- Ddwyrain Cymru. Yr achlysur oedd cyflwyno lluw wedi ei fframio o glawr, y rec-ord ddiweddar gan y grŵp, RHYDD RHYW DDYDD, ynhyd a'r record ei hun, i Iona Rees, enillydd cystadleuaeth a gynh-aliwyd ar CADW CWMNI. Mae Iona yn byw yn 1 Colchester Avenue, Penylan ac yn ddisgyb dosbarth yn ysgol gyfun Glantâf.

DIOLCH

Diolch o galon i Olwen Kemp am ei chyfraniad i goffrau'r Dinesydd. Calonogol yw cael ymateb a chefnogaeth.

+

Hunangyflogedig? Heb Bensiwn?

Ffôn: Caerdydd (0222) 562816

LYNN JONES



30, Highfields,
Llandâf,
Caerdydd, CF5 2QB

**BUDDSODDIADAU
YSWIRIANT BYWYD
PENSIYNAU**

Pwy sy'n cofio'r rhain ?

Llun gwerthfawr

Diolch i ddechrau, Madam Golygydd, am eich gwahoddiad agored caredig yn rhifyn diwethaf Y Dinesydd i anfon gair atoch.

Mae'r llun du a gwyn, maint cerdyn-post (5½" x 3½") sydd gennyf yn werthfawr i mi yn naturiol ond yn diddorol hefyd, gallwn dybio, i ddarlennwyr Y Dinesydd. Llun ydyw o Ddosbarth Anrhydedd Cymraeg Coleg y Brifysgol, Caerdydd pan oedd y cawr ysgolhaig Griffith John Williams yn Athro yno, a T J Morgan, A O H Jarman a Gwynedd Pierce yn ddarlithwyr. Maent yn y llun. Ac eleni, mae'r llun yn union ddeugain mlynedd oed. Mehefin 1949 oedd y dyddiad pan dynnwyd y llun ac fe gafwyd prynhawn sych mae'n amlwg.

Y sawl a fu'n gyfrifol am gael gafael ar ffotograffydd, cynnull y dosbarth at ei gilydd ar gyfer y digwyddiad hanesiol a phopeth arall ar gyfer y foment fawr oedd stiwdent ifanc disglair o Benygraig, Y Rhondda. Yr oedd yn stiwdent â llygaid yn ei ben bryd hynny i synhwyro pa mor werthfawr y byddai'r llun hwnw fel yr ai'r blynyddoedd yn eu blaen ac yn arbennig ar ben deugain mlynedd fel hyn. Dim rhyfedd i'r stiwdent blaengar hwnw wneud ei farc ar ôl hynny yng Nghymru - neb llai na Brinley Jones, cyn-Warden Coleg Llandyfri, ei swydd olaf cyn ymdeol yn weddol ddiweddar.

Dwsin union o stiwdents sydd yn y llun. Tri ohonynt yn unig oedd o Gaerdydd ei hun - Megan Roberts (yr oedd ei thad yn frawd i Mrs Griffith John Williams), Bobi Jones (Yr Athro ar ol hynny) a'r diweddar Peter Rees. Cyd-ddigwyddiad

oedd fod y tri bryd hynny'n aelodau ym Minny Street. Ac yr oeddwn innau'n aelod yno hefyd, ond mai 'Gog' oeddwn i, yn dod o Gaernarfon. Bu farw dau arall yn ystod y blynyddoedd - Glyn Tilley o Gaerffili a Tom Hughes o Flaendulais, y naill a'r llall yn fyfyrwyr disglair ac yn athrawon ar ol hynny. Bum yn cyd-letya gyda'r olaf yn 17 Monthermer Road cyn i mi symud oddi yno i 139 Richmond Road, lle, medde' nhw, yr aeth Sian Phillips, yr actores, i letya wedyn. Ond stori arall yw honno. Mae chwech o'r grwp yn byw yng Nghaerdydd a'r cylch ar hyn o bryd - Mrs Rhianon Hoddinot ('Huw' bryd hynny), Islwyn Griffiths, Iwan Jones (Ysgrifennydd Eglwys Minny Street), yr Athro Gwynedd Pierce a'r Athro A O H Jarman. Oni byddai aduniad ar ben deugain mlynedd fel hyn yn ddigwyddiad diddorol a hanesiol? Byddai stori eu pererindodau gwahanol yn ystod "y deugain mlynedd hyn" yn cadw'r siarad i fynd am oriau, onid dyddiau yn wir. A phob un ohonom, pa radd bynnag a gawsom ar derfyn ein cwrs colegol, yn derbyn "Doethuriaeth" - mewn profiad!

Byddai aduniad o'r holl ddosbarth sy'n weddill - Brinley, Bobi, Megan, Beti Moses (o Ystalyfera) a Lona Protheroe (o'r Rhondda) yn fonws ychwanegol bendigedig. Cawn weld!

Dyna golled pe na byddai'r stiwdent ifanc hwnw o Benygraig wedi trefnu cael llun onide?

Gyda llaw, alla' i yn fy myw gofio pwy ddywedodd wrthyf mai hwn oedd y Dosbarth Anrhydedd Cymraeg gorau a fu yng Ngholeg Caerdydd erioed!

Huw Ethall



ORIEL

Cyhoeddodd Cyngor y Celfyddydau heddiw bod ORIEL - Siop Lyfrau ac Oriel y Cyngor - yn mynd i safle newydd yn y gwanwyn.

Ar safle yn Heol Siarl, Caerdydd, y bu ORIEL, er ei sefydlu yn 1974, ond daw'r brydles ar yr adeilad hwnw i ben ym mis Chwefror 1989. Ers pedair blynedd ar ddeg daeth y gwasanaeth unigryw a gynnigir gan ORIEL o fudd cynyddol i lenyddiseth a chelf. Bu llwyddiant i'r ymchwil am safle newydd. Bellach cymerwyd pryddles newydd am 19 mlynedd ar ran o Pearl Assurance House, yn flaen-rol Banc Barclays lle una Heol y Brodyr Llwydion a'r Brodordy - yn agos i'r Ganolfan Ddinesig, y castell a'r brif ardal siopa o amgylch Heol y Frenhines. Am y tro cyntaf bydd y siop a'r oriel ar yr un llawr. Bydd y lle - sydd ychydig yn fwy na'r un blaenorol - yn cael ei addasu gyda'r bwriad o greu man arddangos gwych o'r celfyddydau yng Nghymru.

Bydd Siop Lyfrau ORIEL yn parhau i ddarparu yr un gwasanaeth, gan arbenigo mewn llyfrau o Gymru yn y Gymraeg a'r Saesneg, cyflenwad llawn o farddoniaeth a ffuglen gyfoes, a llyfrau ar y celfyddydau yn gyffredinol. Parheir i drefnu cyfarfoddydd o ansawdd lenyddol yn y siop. Drwy hyn sicrhair parhad i'r enw da sydd i ORIEL fel un o'r siopau llyfrau gorau yng Nghymru, ac un sy'n darparu gwasanaeth effeithiol.

Bydd yr oriel gelf yn ORIEL yn parhau a'i pholisi o gyflwyno'r peintiadau, y cerflunwaith a'r argraffwaith gorau yng Nghymru, ac o rannau eraill o Brydain. Am y tro cyntaf, bydd hefyd yn cynnig arddangosfa barhaol o grefftwaith o safon nas gwelwyd ar y fath raddfa o'r blaen yng Nghaerdydd. Bydd rhaglen yr arddangosfeydd yn cyfuno yn llwyr y 'celfyddydau gweledol' a'r 'creffttau' a bydd yn datblygu ymhellach y gweithdai llwyddiannus i blant, a'r gweithgareddau i'r holl deulu a ddaeth ag ORIEL i'r fath amlygrwydd.

Wrth gyhoeddi'r newydd heddiw, dywedodd Mr Mathew Prichard, Cadeirydd Cyngor y Celfyddydau, "Nid siop lyfrau ac oriel gyffredin yw ORIEL, ond yr unig un o'i bath yng Nghymru. Y mae'r Cyngor yn argyhoeddedig fod ar y briffddinas angen ffenestr siop i lenyddiaeth, celf a chrefftau Cymru a bydd y safle newydd yn cysylltu a mwy o bobl nag erioed o'r blaen er budd i gynulleidfa oedd, awduron ac artistiaid oll".

YMA O HYDI



AGORED LLUN - SADWRN 10.00-5.30
(0222) 227530

GWERSI PIANO A THEORI

TIWTOR CERDDORIAETH
TGAU HYD AT LEFEL A

Ffôn Caerdydd 486609

Os am
DIWNIWR PIANO
Cysyllter â
Hefin Tomos,
16 Liys Teilo Sant
Y Rhath
Caerdydd
Ffôn 484816



^ SÊR Y DINESYDD

Eiry Palfrey

ARIES. Am unwaith mi fydd bwrw a prysurdeb y byd yn ormod i chi, a bydd angen encillio i gornel fach dawel arnoch chi. Gwnewch hynny ar bob cyfri, ond da chi peidiwch â rhoi mewn i'r hen deimladau pesimistaidd sy'n debygol o'ch poeni ar hyn o bryd. Defnyddiwch yr amser i gynllunio tuag y dyfodol disglâer sydd o'ch blaen y Gwanwyn yma.

TAURUS.

Mae rhywbeth yn eich poeni a rydych yn benderfynol i gyrruedd gwaedol y broblem. Mae'n bosib y bydd yn datblygu yn ob-sesiwn os na fyddwch chi'n ofalus. Gall hyn fod yn gyfnod lryslud ac anodd i chi, felly ni fyddai'n well peidio a gwneud unrhyw benderfyniad pwysig am y tro. Cymrwch gyngor oddi wrth eich cyfeillion neu'ch cymar.

GEMINI.

Mae pethau'n argoeli'n ardderchog y mis hwn, mi ddylech gwneud yn dda iawn yn ariannol yn enwedig os ydych mewn busnes ar eich pen eich hun. Gellwch ddisgwyl bod yn llygdd y cyhoedd ddechrau'r mis hefyd yn enwedig i hysbysebu. Fe ddylai'ch iechyd fod llawer gwell nag y bu ers tro bellach.

CANCER.

Dyma'r rai i fynd ar daith dronr egsotig, neu gynllunio ar ei gyfer o leiaf, felly ffwrdd a chi i'r siop deithio yn ddiymdroi! Fe allech gael amser pleerus yng nghwmni plant ar hyn o bryd, ond erbyn diwedd y mis efallai y bydd rhywfaint o anghydfod yn codi ymysg grwp o bobl rydych yn gysylltiedig â nhw.

LEO.

Fe allai'ch cymar gwneud yn dda yn ariannol nawr a chithau'n elwa o'u lwc. Ond arnoch chi bydd y cyfrifoldeb i'w gynghori ymhle i'w fuddsoddi'n ddoeth. Mae na bosibilrwydd y byddwch braidd yn ormesol yn y galff a throi pawb yn eich herbyn ar adeg pan mae angen cydweithrediad eich cydweithwyr arnoch yn dost.

VIRGO.

Bydd y planed Gwener yn gwenu'n garedig ar eich priodas y mis Mawrth hwn, mwynhewch y rhaman! Fe ddylai hwn fod yn gyfnod creadigol iawn hefyd - efallai y clywch newyddion am fabi. Nid dyma'r amser gorau i deithio ymhell, mae yna beryg troeon trwstan, felly os medrwech osgoi taith faith am beth amser - gorau i gyd.

LIBRA.

Cymrwch ofal mawr o'ch iechyd, rydych braidd yn ddelicet ar hyn o bryd ac yn agored i bob math o

afiechydon sydd o gwmpas, Mae hwn felly yn gyfnod ardderchog i ddechrau ar raglen iechyd o ddiari a gwneud yr holl bethau llesoi y buoch yn bygwth eu gwneud ers tro. Y cyfan sydd angen arnoch yw penderfyniad!

SCORPIO.

Dylai hwn fod yn wanwyn llewy -rchus a lwcus iawn, gan fod y Lleuad yn eich arwydd chi ddechrau'r mis, Dyma'r union adeg i ofyn am swydd, am godiad cyflog, am fenthyciad wrth y banc, neu am law gwrthrych eich serch. Mae hefyd yn gyf nod creadigol iawn i chi. Felly hei lwc wrth goncro'r byd Scorpio!

SAGITTARIUS.

Yn eich cartref mae'ch cŵn a'ch bryd nawr. Cyfnod ardderchog i ddechrau ar y sbring clinio melltigedig 'na. Efallai y byddwch yn ystyried symud tŷ hyd yn oed. Rydych rhyddig yn fyr eich amynedd i'ch tymer ar hyn o bryd, felly cyfrwch i ddeg cyn agor eich teg, rhag ofn brifo rhywun het achos. Bydd diwedd y mis yn lwcus iawn i chi.

CAPRICORN.

Ond i chi gynllunio'n ofalus a thrylwyr fe allech wireddu rhai o'ch dymuniadau y Gwanwyn yma. Fe allai brawd neu chwaer fod o help mawr i chi ar hyn o bryd. Peidiwch a bod ofa pwsac arwyn nhw, cofiwch bod gwael yn yn llawer tewach na dwr. Cymrwch ofal wrth gymryd unrhyw foddion at afiechyd, darllenwch y botel yn ofalus

AQUARIUS.

Gwylwch eich tafod rhag cythryblu rhywun mewn awdurdod. Mi ddylech gwneud yn dda yn ariannol nawr. Dylai arian sy'n ddyledus i chi o sawl cyfeiriad ddod i'ch col o fewn yr wythnosau nesaf ma. Efallai bydd aelod agos o'ch teulu yn eich siomi'n arw ddiwedd y mis. Ceisiwch fod yn faddeugar.

PIECES.

Bydd y blaned radlon Gwener yn symud i'ch arwydd y mis hwn gan ddod a chyfnod ardderchog o lwyddiant a harddwch i'ch byd. Os bu pethau 'na anodd am rai wythnosau fe fydd fydd yr holl rwystrau yn toddi fel eira yn yr haul o h hyn ymlaen. Mwynhewch y llwyddiant a defnyddiwch y cyfnod i harddu'ch hun a'ch amgylchfyd.

Yn Eisiau

YN EISIAU AR FRYS.
AM DDAN PORE YN WYTHNOS
ATHRAWES I YSGOL PSITERIN
PENTRBAEN, O HYN I FIS
GORFFERNAP, A PHOB BORE O
FIS MEDI YMLAEN. AM FANYL-
ION PELLACH GYSYLLTER A
SUSAN ROGERS. RHIF PPON
568476.

Y Twrch Trwyth

Mae yma grwp dawnsio gwerin yng Nghaerdydd nad yw'n gysylltiedig â'r Aelwyd.

Mae'r Twrch Trwyth yn ymarfer am 7.30 p.m. bob nos Fercher yng Nghlwb Ifor Bach ac yn bwrw ati i berffeithio eu dawnsio erbyn y Steddfod yn Llanrwst ddechrau Awst.

Ffurfiwyd y grwp rai blynyddoedd yn ôl ond mae'r fersiwn diweddaraf wedi bod yn cwrd yng Nghlwb Ifor Bach am ryw bum mlynedd. Erys y cysylltiad cynnal a Rhydaman (cartre'r Gwrch) gydag Eirian (yr hyfforddwr) a Lona Davies a fu'n byw yno am flynyddoedd ond sydd wedi ymgartrefu yng Nghaerdydd erbyn hyn.

Daw gweddill aelodau y grwp o bob cwr o Gymru, gan gynnwys brodorion o Gaerdydd, sydd wedi dysgu Cymraeg. Ac yn ôl y traddodiad dawnsio gwerin, mae'r acen ar fwynhau a poblogeiddio dawnsio gwerin er y cydnabyddir pwysigrwydd cystadleuaeth yn natblygiad safonau.

Llwyddodd y tim ifanc mewn nifer o gystadlaethau - Gwyl Gerdd Dant 1987 a Gwyl Celtaidd Cilairne 1988. Hyd yn hyn nid yw'r tim wedi ennill y brif wobwr yn y Brifwyl ond maent yn addo ymgeis lew yn 1989!

Yn y dyfodol agos bydd y Twrch Trwyth yn ymddangos yn Ninas Powis ar nos Sadwrn, 26ain o Chwefror; Gerddi'r Dyffryn brynhawn Sul 27ain o Chwefror; Noson Gwyl Ddewi yn Porth ar 3ydd Mawrth a Neuadd y Pentref, Sain Ffagan ar nos Sadwrn, 4ydd Mawrth.



ARDDANGOSFA

ARDDANGOSPEYDD MIS MAWRTH
1989

Amgueddfa Genedlaethol Cymru
Y Prif Adeilad, Parc Cathays
'Gwobrau Aur Benson a Hedges'
7 - 31 Mawrth

Sefydlwyd y gwobrau yn 1983.
Nod y gwobrau yw hybu safonau
creadigol uchel mewn ffoto-
graffiaeth, dylunio a fideo,
drwy gystadleuaeth.
Y thema gosod eleni oedd
'Anturiaeth'.

Amgueddfa Werin Cymru, Sain
Pfagan
tan 31 Mawrth

'Synagogau yng Nghymru'
Arddangosfa o ddyluniadau a
pheintiadau o Synagogau
Cymreig gan Olwen Hughes.
Comisiwynwyd y gwaith gan
Gyngor Cynrychioliadol
Iddewig Caerdydd.

Ty Turner, Heol Plymouth,
Penarth
Yn parhau

'Peintiadau Cyfoes'

Detholiad o gasgliad yr
Amgueddfa yn cynnwys gweithiau
gan artistiaid fel Gwen John,
Cedric Morris, Kyffin Williams,
Josef Herman ac eraill

(Codir tâl am fynediad i
adeiladau'r Amgueddfa
Genedlaethol)

Oriel, Heol Siarl
Yn parhau

'Eiddo Caerdydd'

Peintiadau o Neuadd y Ddinas.
Arddangosfa olaf yn yr
adeilad presennol.

Neuadd Dewi Sant, Yr Ais

Hyd 4 Mawrth

'Iwan Bala a Steve McDade'
'Peintiadau a Darluniau'

Llongyfarchiadau i Iwan ar
gael arddangos mewn man sydd
erbyn hyn wedi ei ymsefydlu
fel man gwyb, sy'n cynnig
cyfle i'n hmlunwyr. Peth yw
groesawu yng Nghaerdydd, sydd
yn dal i fod yn brin o'r fath
gyfleusterau. Er na cheffais
gyfle y tro hwn i ymweld â'r
arddangosfa, braf oedd gweld
adroddiad amdano yn y Western
Mail.

Taflen, Arced Stryd y Dug

Tan 10 Ebrill

'O'r Gogledd i'r De'

Arddangosfa gan grochenwyr ac
astistiaid Gogledd Cymru

DIOLCH

Dymuna Seiriol ddiolch i'r
holl garedigion a ffrindiau
fu'n holi amdano, ac yn
danfon cardiau, nodiadau a
llythrau gwerthfawr iddo tra
yn cael triniaeth yn Ysbyty'r
Waun.

Yr ydym hefyd yn ddiolchgar
tu hwnt i'r hyn all geiriau
fynegi, am y gofal a
dderbyniwyd ganddo ef a Vera
a'r teulu oddiwrth meddygon
a staff yr ysbyty ac oddi wrth
gyfeillion annwyl.

Vera a Seiriol Davies
Llandaf.

IECHYD DA, SEIRIOL

Fel mae llawer o'n darllenwyr
yn gwybod bu ein gohebydd
Celf, Seiriol Davies, dan
driniaeth lawfeddygol yn
ddiwedd ar ond bellach mae'n
gwella'n ardderchog ac yn
medru mwynhau coginio a chwmi
Vera yn eu cartre yn Llandaf.
Wrth ddymuno'n dda iddo
manteisiwn ar y cyfle i sôn
dipyn bach amdano a'i hanes.

Un o'r Rhos yw Seiriol, neu i
fod yn fanwl gywir, un o'r
Ponciau gan mai yno, yn fab i
lowr y cafodd ei eni. Roedd y
teulu (gan gynnwys brawd a
chwaer iddo) yn byw mewn tŷ a
siambr gyferbyn â'r ysgol lle
bu yn ddiweddarach yn ddisgybl.
(Mae clywed Seiriol yn sôn am
ei gartre yn ddi-ddorol a
dylem ei berswadio i egluro i
ni sut yn union y trefnwyd y
tŷ a bywyd y teulu). Symudodd
yn ll oed i fyw yn y Rhos
ac aeth i Ysgol Uwch y Grango.
Yno, yn llythrennol, cafodd
olwg newydd ar fywyd - cafodd
sbectol! Tan hynny, nid oedd
wedi sylweddoli bod ei olwg
yn wael ond yn sydyn agorwyd
byd o ryfeddodau iddo ac hyd
heddiw mae'n dal i ryfeddu
at bryferthwch natur a
gwaith llaw dyn.

At waith llaw yr aeth ar ôl
dyddiau ysgol (dywed bod ei
ddwylo'n ysu am grefft) gan
gychwyn ar brentisiaeth gyda
Chwmni o Adeiladwyr lleol.
Daeth y rhyfel ar ei draws ac
yntau'n treulio dwy flynedd yn
yr RAF cyn cael ei ryddhau i
droi'n ôl at y brics a'r
mortar gan dreulio'i ddyddiau
yn codi tai a ffatrioedd a'i
gyda'r nosau yng Ngholeg
Technegol Wrecsam yn ennill
cymwysterau proffesiynol fel
Adeiladydd. Bu'r rheini'n
ddigon i ennill lle iddo yng
Ngholeg Hyfforddi Bolton ac
yno cafodd flwyddyn wrth ei
fodd a chadarnhad mai dysgu ei
grefft i eraill y dymunai
wneud. Bu'n ddarlithydd yn
Ashton-under-Lyne, Banbury
ac yn Llandaf cyn cael ei
benodi i Pwrdd Hyfforddi y
Diwydiant Adeiladu ac yn y
man, am y bedair blynedd cyn
ymddeol, yn Bennaeth Adran
yng Ngholeg Addysg Bellach,
Merthyr.

Pfeithiau moel yw rhain i
gofnodi ei yrfa a'i waith ond
fel mae ei golofn misol yn
profi, ei ddileit yw Celf a
Chrefft yn eu holl agweddau.
Mae'n sylwebydd craff a
chyson ac, hefyd, yn arlunydd
dawnus dros ben ei hun ac
wedi arddangos lluniau mewn
olew, dyfr-liw, golosg a
phensil - heb anghofio un
darlun dramatig o olygfa yn
Sir Benfro a dynwyd ganddo,
ddiffyg dim rall, gyda
phensil a fwriadwyd i dynnu
llinell las am amrant! Mae'n
ddyn prysur yn ei ymdeoliad
- prif asesydd ei bwnc i'r
Cyd-bwyllgor Addysg, golygydd
y cylchgrawn 'Gweled' ac
wrth gwr, taid Ifan a Gwen.
Ond gobeithio y caiff gyfle
i ddefnyddio ei lygaid a'i
law a'i liwiau i greu llawer
o luniau newydd yn ystod y
blynyddoedd nesaf. N.H.W.



BWLCH LLANBERIS
GOUACHE 1986.

Colofn Shân Emlyn



Mae 'na wahaniaeth rhwng "rwbath" a "rwbath" rwbath" medda fi fis yn ôl, a dwi'n ofni mai felly y mae hi eto'r mis yma, mwy o "rwbath rwbath"na "Rwbath"! Felly y cyfan fedrai'i neud ydy rhannu rhai meddyliau efo chi. Wyddoch chi be' sy'n ddn ar 'y nghroen - wel - na yn ddn ar 'y nglust i y dyddiau yma? Y gair ydy "ASESU" - mae amaethwyr yn "asesu" cwotau a ballu, gwleidyddion yn "asesu" polau pimiwn a ballu, addysgwyr yn "asesu" cynlluniau addysg, pob corff a charfan yn "asesu" rhywbeth neu'i gilydd rownd y ril. Ond ydio'n air gneud 'dwch? Be' sy' o'i le ar "bwysc a mesur" neu "gloriannu" pob dim 'dwch?

Ymadrodd arall sy'n merwino'r glust ydy "ar ddiwedd y dydd". Y mae "ar derfyn dydd" efo Meurwyn wrth fynd i glwydo bobo nos Sul yn fêl ac yn gysur i'r glust. Ond am y llall! Be' sy' o'i le newn: son am "yn y pen draw"? Oes yna rywun allan yn y fan yna sy'n teimlo'r un fath a fi? Peth arall sy'n ddn ar 'y nghroen i y dyddiau yma ydy peiriannau ateb ffôn. Wn i ddim faint o weithiau yr ydwi wedi annerch tdp yn y gwagle yn ddiweddar, a phob llais dienw yn fy sicrhau y byddant yn yn cysylltu â mi ar fyrder. Ond dim ond rhyw un o bob pump sy'n cadw at 'i gair, finna'n teimlo'n rhwystredig, yn peidio â gysylltu ag eraill, yn aros yn y ty rhag colli galwad. Mae'n debyg mai un ateb fyddai peiriant fy hun! Byddai hyhny yn arbed tasgau hanner awr i awr gymeryd drwy'r dydd. Dydw i ddim eto wedi dysgu'r grefft o siarad efo'r tapiau ateb 'na. Teimlo yn rel het, clyweh fy'nun yn mynegi fy hun yn gwbwl glogyrnaidd ac yn amal yn sylweddoli fy mod wedi esgeuluso rhoi gwybodaeth ange-nrheidiol fel fy rhif ffôn, a go-rfod ail annerch y teclun. Son am rwystredigaethau, rhyw fis felly fu hi ynlyn a'r rhifyn hwn o'r Dinesydd. Trwy gamddealltwriaeth ddiwrnod cyn i'r rhifyn hwn fynd i'w wely, nid oedd yr un gair ohono wedi ei delpio! Panic llwyr i'r criw bach triw. Diolch i Nans Coucha Val Mallowes am ysgwyddo pen tryma'r gwaith. I Nia Hall Will -ams am fy nghadw ar f'echel, ac i Cen Williams am guddio llawer o'r brychau gyda'i grefft a'i hir amy-nedd. Ymddiheuraf am bob blerwch yn y rhifyn hwn. Y Golygydd sy'n gyfrifol am bob blerwch teipio sydd ynddo! Ond er waethaf popeth y mae yna rifyn Mawrth o'r Dinesydd. Pwy Wyr beth fydd ein hanes yn rhifyn Ebrill - o bob mis!

DYLLID ANFON DEUNYDD. RHIFYN
EBRILL AT Y GOLYGYDD ERBYN
MAWRTH Y 18fed I GOED Y PRY
3, LLANDENNIS AVENUE, CYNGORDD,
CAERDYDD. RHIF FFON 751469.

Mae Mudiad Rhyngwladol
Ysgolion Uwchradd Gwerin
Denmarc a gychwynwyd yma gan
y diweddar Dr Noelle Davies
gyma o Gilwern (Gwent) yna
Dulyn, yn cynnal ei gwrs haf
blynyddol y flwyddyn hon
yng Nghymru. Trefnwyd y cwrs
yn ystod yr wythnos 23ain-
30ain o fis Gorffennaf gan
Coleg Preswyl "The Hill"
Abergafenni. Yn fyr mae'r
cwrs yn cynnwys teithiau
diddorol o gwmpas Gwent a
Brycheiniog yngh nghwmni
siaradwyr profiadol yn ystod
y dydd, gyda ffilmiau ac yn
y. b. wedi cinio'r nos.
Disgwyliwn aelodau o Sgand.
-inafia, Iwerddon, Lloegr, a
Chymru. Mae llety cyfforddus
a bwyd rhagorol - pedwar
pryd y dydd - y pris £198.
Am fanylion pellach
cysyllter â WYN MORRIS,
16, Lady Mary Road, CP25NS.
Rhif ffon 756036.

YSGOL DDEUDDYDD DAN NAWDD COLEG Y BRIFYSGOL CAERDYDD.

Cynhelir yr ysgol yn adeilad
Aberconwy, Colum Drive, ddydd
Gwener a Sadwrn, Ebrill 21a
22, a darperir cyfres o wyth
darlith ar hanes crefydd a
llyenyddiaeth y Pibellaniaid
yn yr ail ganrif ar bymtheg.
Traddodir darlithiau gan yr
Athro Glamor Williams, Y
Parchedig Brifathro E. Stanley
John, Mrs Cynthia Saunders
Davies a'r Parchedig Noel
Gibbard ymhlith eraill. Y
pris am y ddau ddiwrnod (yn
cynnwys a maes parcio
cyfleus) yw £17.50. Gellir
cael ffurflenni cais gennyf
i (rhif ffon Caerdydd 752063)
neu o Swyddfa Adran Efrydiau
Allanol (rhif ffon Caerdydd
874000/4832).

FFLAT LLAWR CYNTAF, YN WYNEBU
PARC HAILEY. 2 YSTAFELL WELY.
LOFLA FAWR. CEGIN A 'STAFELL
YMOLCHI WEDI EU HADNEWYDDU.
CARPEDI I'W CYNNEWYS. GAREJ.
CYPLWR DA. SEFYLLFA DAWEL OND
CYPLEUS. PRIS ODDEUTU £43,000.
FFONIWCH 882517 (gwaith)
561720 (cartref)

Mae'r

C W M N I B W F F E

ar gael i ddarparu bwyd
ar eich cyfer
a'i gludo atoch.
Achlysuron busnes a phreifat

Cysylltwch â
Non Thomas
(0685) 50140

GOLYGYDD NEWYDD I SBEC

Penodwyd newyddiadurwr prof-
iadol, Rhys Owen, yn Olygydd
y Cylchgrawn Wythnosol Sbec.
Cyhoeddir y Cylchgrawn gan
Gwasg Rydd ac ers Rhagfyr
15fed gellid ei gael yn rhad
ac am ddim bob dydd Mercher
gyda'r Western Mail neu am
25c o'r siop bapur newydd.

Mae Rhys Owen yn hannu o'r
Groeslon a chafodd brofiad
fel newyddiadurwr gyda Grŵp
Yr Herald yn y Gogledd yn
nyddiau'r diweddar John Eilian
ac fel Swyddog Cyhoeddusrwydd
i Gyhoeddiadau Mei cyn
ymgyrdd a'i swydd ddiweddaraf
fel Golygydd y North Wales
Chronicle ym Mangor. Pob hwyl
iddo yn ei swydd newydd a
chroeso i Gaerdydd.

SWYDDFEYDD GWEINYDDOL EGLWYS BRESBYTERAIDD CYMRU

Mae angen Teipydd/Teipyddes
a'r gallu i ddefnyddio Offer
Clyw-deipio ac i deipio yn
gywir ac yn gyflym yn Gymraeg
a Saesneg

Manylion pellach :

Gwenda Williams,
Eglwys Bresbyteriaidd Cymru,
53, Richmond Rd.,
Caerdydd. CF2 3UP
Ffôn: 494913

HOLI HWN A HOLI HON

Nos Fercher, Chwefror 15fed,
cynhaliwyd Cwis yng Nghapel
Salem, Canton. Daeth pob un
yno a'i gwestiwn yn barod i
drio trechu gweddill o'r
gynulleidfya, gyda thipyn o
lwyddiant mewn rhai meysydd.
Cafwyd, er enghraifft, mai
prin oedd ein gwybodaeth am
hanes Caerdydd ac am rigymau
a phosau'r ganrif ddiwethaf.
Ond, datgelwyd ein bod oll
yn arbenigwyr ar y Duck Build
Platypus! Cadeirydd y noson
oedd Eleri Rogers a ganddi hi
y cafwyd y pos canlynol :

'Naw hen wraig a naw hen ddyn
Naw hen gwrd ar gefn pob un;
Naw hen gath ymhob un o'r
cydau,
A naw cath fach gan bob un
o'r catha'

Beth yw cyfanswm y bobl a'r
cydau a'r catha yn y rhigwm?

HYSBYSEBWCH YN Y DINESYDD

AM FANYLION CYBLLTER A:
Tony Couch,
2 Crystal Glen,
Y Mynydd Bychan,
Caerdydd. CF4 8QH
FFON: CAERDYDD 783888
neu 818881 ext. 344

RACHEL

Yn y rhifyn hon y mae teyrnged i'r diweddar Rachel Glyn Jones gan gyfswill agos i'r teulu. Dymunwn ninnau fel papur fynegi ein cydymdeimlad dws â'r teulu i gyd - yn enwedig y rhai ohonon fu a chysylltiad a hi dros gyfnod maith, ac yn gyfoedion. Gwrnig annwyl, abal, aml ei doniau oedd Rachel. Dysgodd Gymraeg, bu'n fawr ofalus ac yn wraig warchodol o'i gwr Dyfed yn ystod ei waelodd ef rai blynyddoedd yn ôl. Fm bod rhai teuluoedd yn cael cawod drymsch na'i haeddiant, dywedwch? Mae ein meddyliau efo Dyfed a'r plant.

Ar y nawfed o Chwefror yn ysbyty St. Winefride's bu farw Rachel Glyn-Jones yn 46 mlwydd oed. Roedd hi wedi ymladd yn ddewr ac yn siriol hyd y diwedd yn erbyn yr aflwydd a'i tarodd hi mor ddisymwth fis Awst y llynedd. A dyna nodweddion Rachel erioed: dewrder a sirioldeb; roeddech chi'n teimlo'n well ar ôl ei chyfarfod hi, dim ots beth oedd yr amgylchiadau; gair o gyngor call a gonest ganddi, wedyn jôc a thynnu coes, ac roedd Rachel wedi gwneud i chi deimlo nad oedd y byd yn le mor ddrwg wedi'r cyfan. Mam a gwraig driw, ffrind da i gannoedd o bobl, alto pybyr gyda Chantorion Ardwyn, dynes busnes egniol; dwn i ddim sut yr oedd hi'n cael yr amser i wneud popeth, ond fe roedd hi, a hynny gyda gwên ar ei hwyneb bob amser. Mae ein cydymdeimlad llwyr gyda Dyfed, Miriam, Rebecca, Daniel a Matthew; nid ahw yn unig fydd yn gweld chwith garw ar ei hôl. Arwydd o hynny oedd y nifer drôdd i fyny i lenwi Capel Tabernacl ar brynhawn yr angladd. Ddiwedd mis Mawrth bydd cyngerdd yn yr un capel i'w choffâu gyda chorau, unawdwr ac offerynwyr; cyfle i ni i gyd ddweud diolch am y pleser gwirioneddol a gawsom o'i hadnabod.

COFIO

I gofio'n annwyl
ymadawiad sydyn
CATHERINE ENID JONES
Fore Sul Ionawr 29 1989

Tawel ei cherdded diwall, tua'r ffin
Taer ei ffydd a diball.
Hwyr y dydd yn nhir y dall;
Gweld y wawr mewn gwlad arall.
Gwilym Rhys

Annwyl ffrindiau,
Carwn ddiolch i'r holl
ffrindiau a anfonodd
gardiau cydymdeimlad i mi heb
gyfeiriad arnynt ar ôl marw
Enid. Buont o gysur mawr i
mi a mawr hyderaf y derbyniwch
y diolch hwn yn Y Dinesydd i
chi am eich geiriau caredig
mewn cyfnod anodd.
Yn ddiffuant,
W.J. Jones..

PROJECT 'LLYFRAU 3D'

Ar 1 Mawrth cyhoeddwyd wyth llyfr newydd i blant bach gan Wasg Taf, Caerdydd. Dyma'r pecyn cyntaf a gynhyrchwyd gan broiect LLYFRAU 3D Cyngor Curicwlwm Cymru. Bydd athrawon a rhieni plant bach wrth eu hodd gyda'r llyfrau hyn. Wyth stori fywiog a doniol sydd yn y pecyn, a'r lluniau yn aml yn dweud llawer mwy na'r testun. Byddant yn siwr o ddenu a difyrru plant gyda'u ffresni atyniadol. Daw'r plant yn fuan i'w darllen; a dyma'r 3D - DENU, DIFYRRU, DARLLEN, sef crynodeb twt o athroniaeth y project.

Mae angen mawr beunydd am lyfrau syml, diddorol i'r darllenwyr ifanc a bydd LLYFRAU 3D yn gam bach tuag at steb y galw hwn. Rhoddir pwyslais ar gael hwyll a mwynhad wrth ddyegu darllen gan arwain y plant wrth ymdrin a llyfrau i garu llenyddiaeth yn gynnar yn eu bywyd. Athrawon yw'r awduron ac mae llun ohonynt yn y llyfrau ynghyd a nodyn bach personol oddi wrthynt i'r plant.

Bydd y llyfrau ar werth yn unigol yn y siopau ond gall ysgolion brynu pecynau am bris gostyngol o'r wasg.

Cydnabyddir a diolch gyfraniad sylweddol gan y Swyddfa Gymraeg i gynnal y project hwn.

CŌR PHILARONIC CAERDYDD.
Llongyfarchiadau i'r cŏr hwn sydd wedi hen ennill ei blwy ar ddathlu ei ddegfed penblwydd. Ffurfiwyd y cŏr o gnewyllyn cŏr yr Bisteddod Genedlaethol, Caerdydd 1978. Llywydd cyntaf y cŏr oedd y cyfansoddwr Alun Hoddinott Arweinydd y cŏr yw Alun Guy Rhoddir dau gyngerdd gan y cŏr bob blwyddyn, ar ôl ymarferiadau wythnosol. Fel rhan o ddathliadau'r cŏr, y mae eu hail gyngerdd dathlu yn Neuadd Dewi Sant ar Ebrill y 12fed pryd perfformu y Meseia yn Gymraeg. Ar ran Y Dinesydd, ymfalchiwn yn llwyddiant y cŏr. Ymlaen i'r ddegawd nesaf!

STRATA MATRIX

Ar ddydd Mercher, 1af o Fawrth, Dy d 1989, cyhoeddwyd cwmni hysbysebu, Cynllunio a Chysylltiadau Cyhoeddus newydd i Gymru-STRATA MATRIX, gyda swyddfeydd yng Nghaerdydd ac Aberystwyth. Uniad yw'r cwmni newydd o ddau o gwmnïau mwyaf blaengr Cymru-Cwmni cyfarthrebu Matrix, Caerdydd a Strata, y cwmni cysylltiadau cyhoeddus o Aberystwyth. Trwy gyfuno gwasanaethau arbenigol y ddau gwmni gallent fanteisio ar arbenigrwydd y ddau gwmni.

Dywedodd Wynne Melville Jones, un o gyfarwyddwyr y cwmni, "Mae'n achos llawenydd i mi wrth feddl am y gwasanaethau cysylltiadau cyhoeddus a chynllunio y gall STRATA MATRIX ei gynnig i'n cwsmeriaid, yn sefydliadau cyhoeddus a busnesi masnachol. Bydd nerth a grym y ddau gwmni wedi'r uno at wasanaeth cynghorau sir, a holl sefydliadau cenedlaethol Cymru. Bydd gan STRATA MATRIX ran allweddol yn natblygiad economi Cymru. Bydd y cwmni yn cyflogi 30 o bobol mewn dwy ganolfan. I ddathlu lawmsio y cwmni newydd, cyhoedda STRATA MATRIX y bydd y cwmni yn noddi Ysgoloriaeth £1,000 i fyfyrwr sy'n astudio Cynllunio yng Nghymru. Bwriedir i'r gystadleuaeth gael ei gweinyddu ar y cyd gyda'r Cyngor Cynllunio yng Nghymru. Cyfarwyddwyr y cwmni yw-Andrew Reid, David Wyn Meredith, Wyn Melville Jones a Brian Shields.

'EVACUEES' 1939

Y mae HTV yn paratoi rhaglenni ar yr 'Evacuees' ddaeth i gefn gwlad Cymru hanner can mlynedd yn ôl.

- 1 A ddaethoch chi o un o'r trefi mawr ac aros yng Nghymru?
- 2 Ddaru chi dderbyn plant yn eich cartref? Ydych chi'n dal mewn cysylltiad i nhw?
- 3 Oes gennych chi unhyw luniau, profiadau neu atgofion am y cyfnod yma?

Os felly, anfonwch ar neu thowch ganiad ffôn i:-

Miss Ann Thomas, HTV, 1-2 Glanrafon,
Bangor, Gwynedd LL57 1LH
Rhif ffôn - Bangor (0248) 353971/353948



O'r Ganolfan Deledu, Caerdydd,
Yr Wyddgrug, Bangor a Chersyfriddin.



RARGIAN FAWR!



Dyma lun o Brenda Rees yn ymddangos ar raglen "Rargian Fawr". Beth oedd testun y sgwrs tybed?

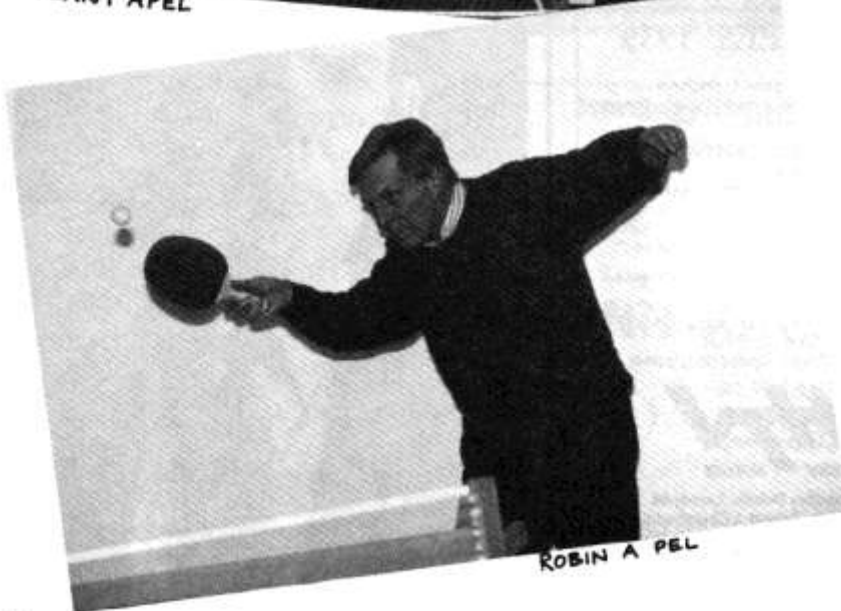
Margaret



Fis Mawrth bydd cyfres newydd Margaret Williams yn cychwyn ar S4C, hithau yn un o ddarlennwyr Y Dinesydd.



PLANT APÊL



ROBIN A PELL

Pytiau

Da deall bod Huw Davies MTV wedi gwella ar 61 llawdriniaeth yn ddiweddar, ac yn dychwelyd i'w waith yn fuan.

Llawenydd yw croesawu Seiriol Davies gartref ar ol llawdriniaeth drom a'i fod yn prysur wella. Cofier Seiriol mai "yn ara' deg y mae mynd ymhell".

Croeso gartref i Mary Currie Jones ar ol iddi gael llawdriniaeth ar ei llygad. "Gweld ymhell" fydd Mary o hyn allan. Rydym yn falch tu hwnt i'r llawdriniaeth fod yn llwyddiannus.

Dymuna holl gyfeillion Nan Prytherch dymuno'n dda iddi am adferiad llwyr a buan ar 61 cyfnod go faith yn Ysbyty'r Stryd Bychan.

Daeth criw da o ieuentid Eglwys y Crwys ynghyd ar fore Gwener, Chwefror 10fed, i gymryd rhan yn y Marathon Bwrdd Tennis Noddedig. Gorffennwyd am 10 o'r gloch y bore canlynol.

Bydd yr arian yn cael ei ddefnyddio tuag at addasu ystafell yn y capel ar gyfer yr ieuentid.

Diolch yn gynnes iawn i'r ieuentid am eu brwdfrydedd ac i Mr. Ken Innes am y trefniadau.

Penarth Dinas Powys

"Hen Bethe" oedd testun cyfarfod mis Chwefror yn y Gymdeithas. Cafwyd noson hynod o ddymunol dan Gadeiryddiaeth Helen Daniel. Yr arbenigwyr a wahoddwyd i draethu barn ar yr "Hen Bethe" oedd Non Henderson a Mary William, ac roedd y ddwy yn ardderchog. Rhaid cael noson debyg i hon eto - pawb wedi mwynhau a phawb yn mynd adre i chwilio a chwilio yn y GYPRYDDAU a'r lloffttydd. Pwy wyr, efallai daw cyfle i'r Antique Road Show" ymweld a ni rhyw drol

Dymunwn yn dda i Gethin Lewis. Mae wedi mynd i'r ysbyty am lawdriniaeth ychwanegol. Pob lwc iddo gan obeithio y daw newyddion da amdano cyn bo hir.

Llongyfarchiadau i Rowland a Loyra Owen ar enedigsaeth eu hwyres fach Nia Lererid merch gyntafanedig i Rhian a Lance Gibbons.

Mae'n dda gan holl aelodau'r Gymdeithas glywed bod Seiriol Davies yn gwella ar ôl derbyn triniaeth lem yn Ysbyty'r Brifysgol. Pob dymuniad da iddo am wellhad llwyr a buan.

Bruf yw clywed bod Hanna Gwen, merch fach Lererid a Martin Hopwood wedi cyrraedd yn ddiogel draw yn Sutton bell! Wyres fach i Owena ac Eifion Hopwood ac i'r Dr. Eurig a Margaret Davies, Gwenfo. Pawb wedi gwirioni!

YSBYTY LLANDOCHAU.

Pob dymuniad da i Mrs Megan Davies - mam yr efeilliad Eirlys ac Elin - mae hi yn yr ysbyty ar hyn o bryd. Gobeithio y bydd hi adref, ac yn ôl yn ei lle arferol yng Nghapel Bethel yn reit fuan.

Cofiw'n yn annwyl iawn hefyd am Miss Miriam Morgan o Gapel Bethel Y Wesleaid yn Rhiwbeina. Mae hi wedi cael wythnosau hir o salwch yn ddiweddar ac wedi -oddef yn enbyd. Serch hyn oll mae Miss Morgan bob amser yn gwenu - byth yn cwyno ac yn batrwm o ddiodeffgarwch i lawer ohonom.

Os bydd angen panedtra'n aros neu os ydych am i rhywun ymweld â Chymry sydd yn Ysbyty Llandochoau cysylltwchar Penarth Penarth 701773 ac mi wna'f fy ngorau i gynnig cymorth. Mae'n arferiad gan ychydig o Gymry'r cylch i ymweld â phobl o bell sydd yn yr ysbyty-ond-rhaid cael gwybodaeth amdanynt. Weithiau mae'n bwysig cael rhywun i siarad Cymraeg, yn enwedig yn uned y plant neu ar wardiau'r henoed. Does dim byd gwaeth na chlywed ar ôl y digwyddiad i'r sawl sy'n barod i helpu, felly cysylltwch os bydd angen.



LLYTHYR

Tonawr 23ain 1989

Annwyl Derllenywyr

CYMCDEITHAS DDAWNS WERIN CYMRU
YN DATHLU EI 40fed PENBŴYDD

Eleni bydd y Gymdeithas Ddawns Werin yn dathlu ei 40fed pen-blwydd.

Bydd nifer o weithgareddau yn cael eu trefnu er mwyn cofnodi'r achlysur. Mae arddangosfa o hanes y deugain mlynedd ddiwethaf yn agor yn Llangollen ar benwythnos 31 Mawrth; yr un adeg a chwrs Pasg y Gymdeithas. Yna bydd yr arddangosfa'n mynd ar daith trwy Gymru.

Mae nifer cyfyngedig o blatiau dathlu, a gynlluniwyd gan David Petersen o San Clêr yn Nyfed, yn cael eu hargraffu i gofnodi'r dathliad. Y gobaith yw i'rdynt fod ar werth yn Llangollen ar Fawrth 31, ac yna sewn gweithgareddau cyhoeddus y Gymdeithas yn ystod y flwyddyn.

Hefyd ar y gweill mae llyfr yn cofnodi hanes y deugain mlynedd ddiwethaf. Os oes gyda chi unrhyw hen luniau, neu hanesion am y diwrnodau cynnar, a fydddech cystal a'u hanfon i:

Miss Mair Thomas
28a Heol Llandeilo
Brynaman
Dyfed

Yn ystod y Gwanwyn a'r Haf bydd y gwyliau gwerin arferol yn cael eu trefnu led led y wlad - felly'r gobaith yw bydd pawb wedi cael blas ar y dawnsio ar gyfer y deugain mlynedd nesaf.

Yn gywir
Catrin Lewis Defis
Swyddog Cyhoedduswydd Gymdeithas
Ddawns Werin Cymru

ARCHEB BANC

At y Rheolwr (Enw'r Banc)
..... (Cyfeiriad y Banc)
.....

Dymunaf i chi dalu i Banc Masnachol Cymru Caerdydd
114-116 Heol y Santes Fair, Caerdydd (Rhif Cenedlaethol
30-12-50) i gyfrif PWYLLGOR RHEOLI Y DINESYDD, rhif
cyfrif 46123023, ar unwaith, ac ar y dydd cyntaf o fis

..... (enw'r mis) bob blwyddyn wedi hynny
oni ddiidymir yr archeb hon gennyf mewn ysgrifen y swm o
..... (mewn geiriau) £..... (mewn ffigurau)

(Arwyddwyd)

(Cyfeiriad)

Rhif ac enw'r Cyfrif

Dyddiad

PWYSIG: Ar ôl cwblhau'r archeb banc uchod a fyddwch gystal a'i hanfon at: Richard Hall Williams, Trysorydd y Dinesydd, 'Argoed', 17 West Orchard Crescent, Llandaf, Caerdydd. CP5 1AR, yn hytrach na'i anfon at eich Banc. Bydd y Trysorydd yn gallu nodi, felly, fanylion pob Archeb.

APÊL

PARHAD O'R DUDALEN FLAEN.

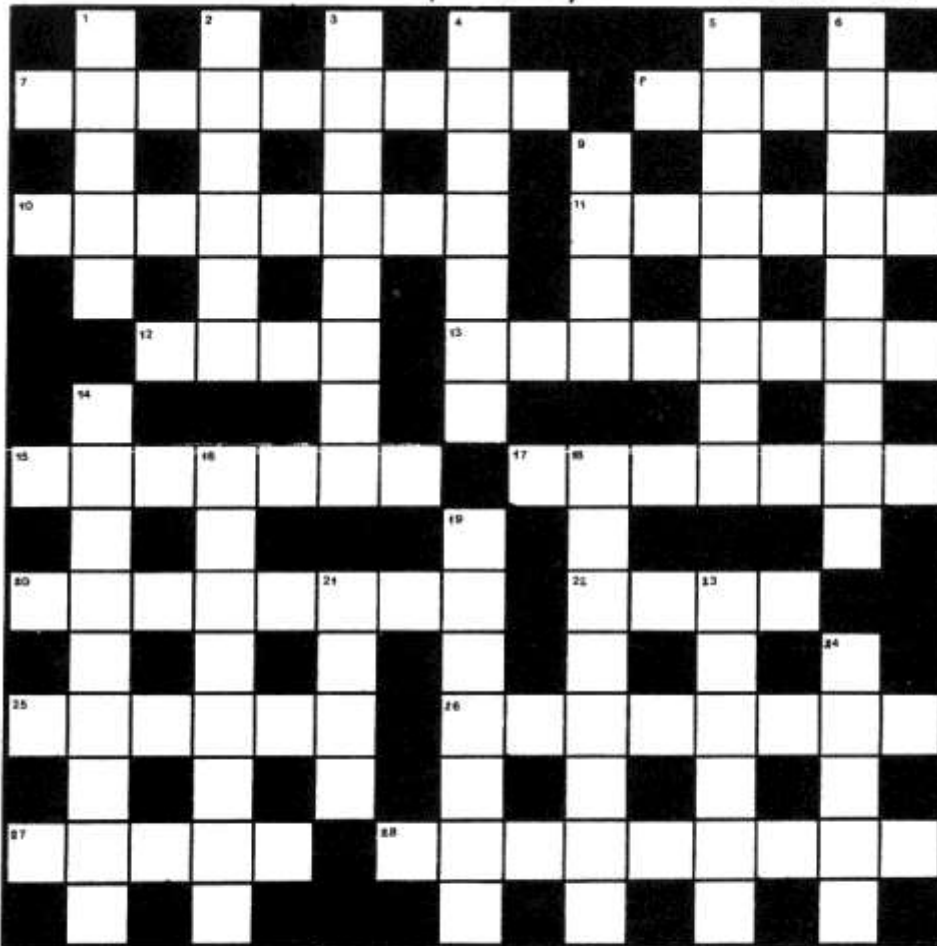
Apeliwn yn awr yn arbennig i'r rhai sy'n gwerthfawrogi'r Dinesydd i'n cefnogi'n ariannol trwy lenwi'r archeb banc isod a'i dychwelyd i'r Trysorydd yn ddiodef. I'r cyfeillion sydd eisoes yn ein cefnogi, beth am ychwanegu at eich archeb. Bydd rhestr gyflawn o'n tanysgrifwyr yn ymddangos yn rhifyn mis Ebrill. Ewch ati i berswadio cyfaill sy'n derbyn y Dinesydd i gyfrannu'n gyson tuag at ei gynnal.

I'r Eglwysi a'r Cymdeithasau sy'n cyfrannu yn hael eisoes, diolch. Mae eich cyfraniadau'n hollbwysig i barhad y Dinesydd Gyda llaw, mae croeso mawr i chi hysbysebu'ch cyfarfodydd yn y Dinesydd a chroesewir adroddiadau o'ch gweithgarwch.

Mae angen hysbysebion. Rhowch wybod inni enwau'r rhai a fyddai'n barod i gefnogi'r Dinesydd trwy hysbysebu. Diolch i'r hysbysebwyrr am eu cefnogaeth sy'n tanlinellu effeithiolrwydd hysbysebu yn ein cylchgrawn.

Dymuna'r DINESYDD gydnabod gyda diolch y grant tuag at gostau cyhoeddi a dderbyniwyd o goffrau'r Swyddfa Gymreig drwy law Cymdeithas Gelfyddydau De-ddwyrain Cymru.





AR DRAWS

7. Hen dre unnos a ddadfeilia. (9)
8. Yn fwy niferus. (5)
10. Mae yna seddau arbennig ar gyfer y marchogion. (8)
11. Dyma ffordd go syml o oesgoi talu'r doll. (6)
12. Pren persawrus o Numeri XXIV. (4)
13. Mae'n gweithredu yn ddi-gymell. (1,1,6)
15. Ysgwyd ffust o gwmpas pen ôl y tincer yn gelfydd. (7)
17. Cerddeddiad o flaen y frwydr --- trafod yn ddibarch. (7)
20. Ma' Wyn Seth yn prancio yn aflonydd. (8)
22. Rhoi hergw i hyrwyddo? (4)
25. Nerth y glawogydd yn ysgogi ysgrif. (6)
26. Darn o fwyd y werin ar ran o'r ddysgl, o flaen y ffwrn. (8)
27. D.S. yn mynd rownd iddo yn gyffyrddus. (5)
28. Mae hi'n drist bod i ddryswch beri'n fath anystyriaeth. (9)

I LAWR

1. Gellir ei gael trwy ddôr neu dân. (5)
2. Daw yn llythrennol i lawr o'r dewr. (6)
3. Mae i bethau-bob-dydd eu khan yn y dyrchafu. (8)
4. Ai'r ferch ansoddeiriol a orfu? (7)
5. Dirnadaeth am hil (o waed coch)? (8)
6. Gwneir camosodiad wrth yrru Marc L. o'i le. (9)
9. Pe bai yn y presennol. (2,2)
14. Mynwes liwgar sydd ganddi. (9)
16. "A la mode!" yng Nghymru. (8)
18. Ceir ych hagr yn crwydro'r man diarffordd. (8)
19. Caryl yn ddi-geiniog, a thithau yn ddi-gynffon yn dawnsio o'i ohyllch --- dyna foddion dawn yabrydoledig. (7)
21. Mae'n crio am nad oes dim ar ôl y dathlu. (4)
23. Wedi crygu. (6)
24. Anfarwol! (5)

DANPONWCH EICH DATRYSIAD AT AP LEWSYN 13 RANNOCH DRIVE GER Y LLYN, CAERDYDD, ERYN MAWRTH YR 20FED.

DATRYSIAD RHIF 87.

- Ar Draws. 1 ANHEPGOROL; 6. BANC. 10 TRETTIR.
11. SIESBIN. 12. DIRPRYWYR. 13. CYLLID. 14. RHIGWM. 15. TRAETHODYDD. 17. GORFALUS. 20. GOFYN. 21. YSGUB.
- I lawr- 1 ALLUD. 2 HASARN GYR. 3. PEN TRYCAF Y BAICH. 4. CERWYNT. 5. OES YR IA. 7. AMBELL. 8. CENEDLDYNN. 9. FEL CATH I GYTHRAUL. 14. RHAGDDYPAU. 16. DIPL-ASTOD. 18. LECBIWK. 19. SAP-ASOCH. 22. GWERDD. 24. KER-WY.

CYSTADLEUAETH RHIF 87.

Yn anfwriadol, ni soniwyd yn Rhifyn Chweffror am cystadleuaeth. Er hynny, cyrhaeddodd chwech ymgais, cytunodd y wolygydd inni arddel cystadleuaeth, re dynnwyd o'r het enw C. J. Murphy, 23, Mostyn Road, rrelai, ac fe fydd tocyn i llyfr £5 ar ei ffordd iddo/iddi gyda hyn. Y pump cywir ond aflwyddiannus oedd- Gwenllian Gwyn Jones, Yr Eglwysnewydd, Marged Davies, Llandaf, B.T. Cyncoed, Kay Dyer, Y Mynydd Lychan, Julia Lloyd, Ger y Llyn, ac un diehw a anghofiodd roi dim ar ymyl y croesair.

Mawrth

- 13 Merched y Wawr
Festri Minny St. Darlith ynglyn â Chynllun Ynys Flat Holme fel rhag-arweiniad i wibdaith Merched y Wawr i'r ynys honno yn ystod yr haf.
- 15 Cymdeithas Minny St., Noson Gerddorol yng nghwmni Eilonwy Jones
- 20 Cymdeithas Wyddonol Cylch Caerdydd
Bron Brawf. Y Dr. Huw Gravelle o Ysbyty Athrofaol Cymru yn son am y Cynllun Bron Brawf. Clwb Ifor Bach am 8 p.m.
- 29 Cylch Cinio Cymraeg Y Barri a'r Fro
Siaradwr: Toni Scourfield

Ebrill

- 3 Nos Lun Ebrill 3ydd
Cylch Cinio Cymraeg Caerdydd
Siaradwr- Y Parchedig Tom Evans (Swyddog Addysg Cymorth Cristnogol) yn son am ei brofindau yn ymweld â'r Trydydd Byd - Anodd Credu" yngn Ngwesty'r Parc. 7 o'r gloch ar gyfer 7.30.
- 14 CANOLFAN I'R URDD. HEOL CONWY, CAERDYDD. NOS WENAR 14eg o EBRILL 1989
8 o'r gloch. NOSON YNG NGHWMMI HUW CHISWELL A JIM O'ROUKE. CYPLEWYNYDD DEWI PWS LORRIS. ENILLWYR CYLDEITHAS CEFNOGWYR CANOLFAN YR URDD.
1) Miss C. M. Davies, Hazel -lhurst Rd, Gogledd Llandaf.
2) Miss L. Evans 27, Alexand -dria Road, Canton, Caerdydd
3) M. J. a L. Davies, 15, Rhydypennau Rd, Caerdydd.

- 26 Cylch Cinio Cymraeg Y Barri a'r Fro
Siaradwr: Y Parchedig W. Eifion Powell
- 28 - Amgueddfa Werin Cymru, Mai Sain Ffagan
1 Gŵyl Hen Galan Mai

Cymdeithas Minny St. (dyddiad i'w benodi) Cyngerdd gan GŌR y Ddinas
Arweinydd: Andrew O'Neill

Paentio a phapuro a phob agwedd o waith cynnal a chadw adeiladol, cysyllter â Ieuan Williams. (Ffôn 610957).

